

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Surah Al-Humazah | The Traducer

Verses: 9

Revelation: makkah

Pg.601

1

وَيْلٌ لِّكُلِّ هُمَزَةٍ لُّمَزَةٍ ﴿١﴾

Woe. to every. slanderer. backbiter. (1).

1. Woe to every scorner and mocker

Pg.601

2

الَّذِي جَمَعَ مَالًا وَعَدَّدَهُ ﴿٢﴾

The one who. collects. wealth. and counts it. (2).

2. Who collects wealth and [continuously] counts it.¹

Footnote 1: - Rather than spending in the way of Allāh.

Pg.601

3

يَحْسَبُ أَنَّ مَالَهُ أَخْلَدَهُ ﴿٣﴾

Thinking. that. his wealth. will make him immortal. (3).

3. He thinks that his wealth will make him immortal.

Pg.601

4

كَلَّا لَيُنْبَذَنَّ فِي الْحُطْبَةِ ﴿٤﴾

Nay. Surely he will be thrown. in. the Crusher. (4).

4. No! He will surely be thrown into the Crusher.¹

Footnote 1: - i.e., Hellfire, which crushes and destroys all that enters it.

Pg.601

5

وَمَا أَدْرَاكَ مَا الْحُطْبَةُ ﴿٥﴾

And what. will make you know. what. the Crusher (is). (5).

5. And what can make you know what is the Crusher?

Pg.601

6

نَارُ اللَّهِ الْمُبْقَدَةُ ﴿٦﴾

A Fire. Allah. kindled. (6).

6. It is the fire of Allāh, [eternally] fueled,

الَّتِي تَطَّلِعُ عَلَى الْأَفْئِدَةِ ﴿٧﴾

Which. mounts up. to. the hearts. (7).

7. Which mounts directed at the hearts.¹

Footnote 1: - Covering them and penetrating them.

إِنَّهَا عَلَيْهِمْ مُّوَصَّدَةٌ ﴿٨﴾

Indeed, it. (will be) upon them. closed over. (8).

8. Indeed, it [i.e., Hellfire] will be closed down upon them

فِي عَمَدٍ مُمَدَّدَةٍ ﴿٩﴾

In. columns. extended. (9).

9. In extended columns.¹

Footnote 1: - Interpreted to be either columns of fire or columns of iron to which are chained the inmates of Hell.